

# จดหมายข่าว

ปีที่ 6 ฉบับที่ 1 มกราคม - มีนาคม 2012



ดำเนินงานภายใต้

คณะกรรมการฝ่ายสังคม

สภาพระสังฆราชคาทอลิกแห่งประเทศไทย

## วิสัยทัศน์ และ พันธกิจ

การให้ความช่วยเหลือผู้ประสบภัยและผู้ลี้ภัย

ตลอดจนราษฎรไทยที่ได้รับผลกระทบจาก

สถานการณ์ผู้ลี้ภัยในประเทศไทย

บนพื้นฐานของมนุษยธรรม โดยไม่คำนึงถึง

เชื้อชาติ ศาสนา เพศ และลัทธิการเมือง

ด้วยจิตตารมณ์แห่งการ "รักและรับใช้"

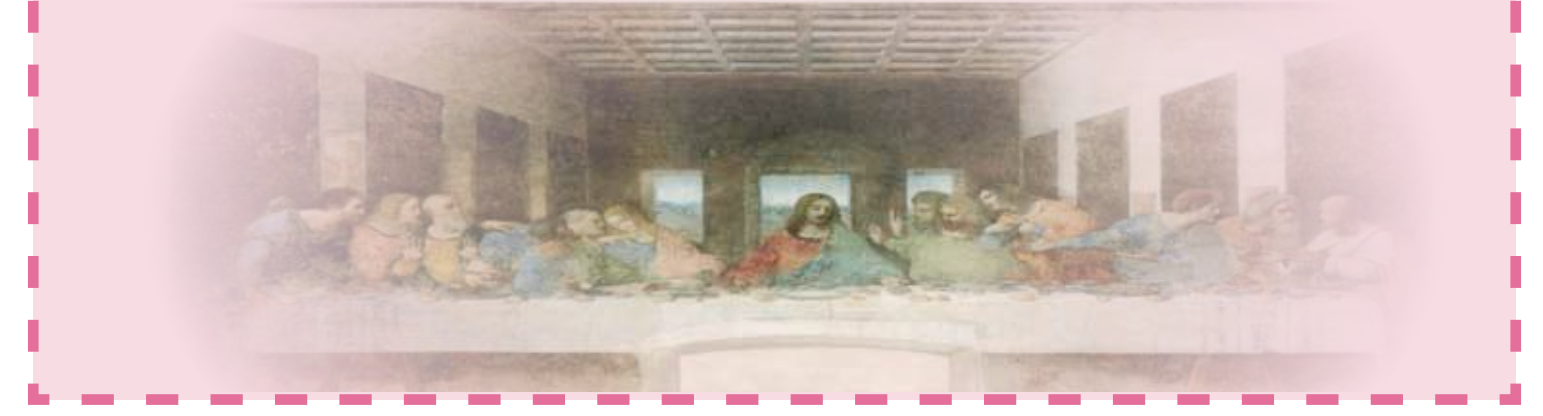
สวัสดีค่ะ...ทุกท่าน

จดหมายข่าวฉบับนี้เป็นจดหมายข่าวประจำเดือนมกราคม - มีนาคม 2012 กว่าที่จดหมายข่าวฉบับนี้จะถึงมือทุก

ท่านเราก็คงอยู่ในช่วงเทศกาล ปัสกาพอดีซึ่งก่อนหน้านั้นคือเทศกาลมหาพรตที่เราคริสตชนได้ร่วมรับพระมหาทรมานกับพระเยซูคริสตเจ้าโดยการพิธีกรรมต่าง ๆ เพื่อเป็นการชดเชยใช้โทษบาปของตนตามวิธีการของแต่ละคน และเพื่อการปฏิบัติร่วมกัน พระศาสนจักรจึงได้กำหนดวันชดเชยใช้โทษบาปซึ่งคริสตชนจะได้สวดภาวนาปฏิบัติกิจเมตตาปราณีและความรักเป็นพิเศษเสียสละตนเอง และทำหน้าที่ของตนอย่างซื่อสัตย์หลังจาก 40 วันแห่งการพิธีกรรมใช้โทษบาป ผ่านพ้นไป พระศาสนจักรฉลองชัยชนะอันยิ่งใหญ่ เรียกว่า "เทศกาลปัสกา" ซึ่งสำหรับ คริสตชน มีความหมายว่าเป็นการผ่านความทุกข์ สู่อุบัติโดยอาศัยการทนทุกข์ทรมาน การสิ้นพระชนม์ และการกลับคืนชีพของพระเยซูคริสต ซึ่งแท้จริงแล้วก็คือ การฉลองการได้รับชีวิตที่เป็นอิสระจากบาป และความตายนั่นเอง...

อย่างไรก็ตาม...ถึงแม้ว่าเทศกาลแห่งการกลับใจจะผ่านพ้นไปแล้วแต่เราเหล่าคริสตชนก็ยังจำเป็นต้องมีความใกล้ชิดกับพระเจ้า มิใช่เพียงด้วยการอธิษฐานภาวนาเท่านั้น หากแต่เรายังต้องใกล้ชิดกับพระองค์ผ่านทางเพื่อนพี่น้อง ซึ่งก็เป็นบุตรของพระเจ้าด้วย โดยการแสดงความรัก ช่วยจุนเจือความขัดสนของเขา ดังพระวาจาที่ว่า "อย่าดับไฟของพระจิตเจ้า อย่าดูหมิ่นการประกาศพระวาจา จงทดสอบทุกสิ่ง และยึดสิ่งที่ดีงามไว้ จงละเว้นความชั่วทุกรูปแบบ..." (1 ทส.5: 19-22)

แล้วพบกันฉบับหน้านะคะ... :)



## หัวใจร่วมใจ "ไทย - ญี่ปุ่น"

โคเออร์ได้รับทุนสนับสนุนจากรัฐบาลญี่ปุ่น ภายใต้โครงการความร่วมมือทางด้านเศรษฐกิจแบบให้เปล่าเพื่อพื้นฐานและความมั่นคงของมนุษย์ (Grant Assistance for Grassroots Human Security Projects – GGP) เพื่อดำเนินโครงการเตรียมความพร้อมเพื่อรับมือกับภัยพิบัติโดยใช้ชุมชน เป็นฐาน ในพื้นที่พักพิงชั่วคราวทั้ง 9 แห่งตามแนวชายแดนไทย - พม่า รวมทั้งในหมู่บ้านไทย 10 หมู่บ้านที่ตั้งอยู่ใกล้พื้นที่พักพิงฯ โดยมีระยะเวลาดำเนินโครงการตั้งแต่วันที่ 1 เมษายน 2555 ถึงวันที่ 31 มีนาคม 2556 ซึ่งการลงนามการรับความช่วยเหลือได้ทำขึ้นเมื่อวันที่ 24 มีนาคม 2555 ที่สำนักงานโคเออร์แม่สอด โดยมีคุณโยชิโก อิโตะ เลขานุการเอก สถานทูตญี่ปุ่นประจำประเทศไทยเป็นตัวแทนมาร่วมงาน



## อบรมป้องกันภัยจากทุ่นระเบิด

ถึงแม้ว่าเหตุการณ์สู้รบตามแนวชายแดนไทย-กัมพูชา ด้าน จ.สุรินทร์ และจ.บุรีรัมย์ จะสงบลงแล้วก็ตาม แต่วัตถุระเบิดยังไม่หมดไปจากพื้นที่ ดังนั้น โคเออร์ ซึ่งได้รับงบประมาณสนับสนุนจากองค์กร KINDERMISSIONSWERK ประเทศเยอรมนี จึงจัดการอบรมเด็กในโรงเรียนต่าง ๆ ที่ตั้งอยู่ใกล้ชายแดนเพื่อให้เด็กมีความรู้เรื่องการป้องกันภัยอันตรายจากทุ่นระเบิด และจัดการประกวดวาดภาพ รวมทั้งจัดกิจกรรมเดินรณรงค์ เพื่อสร้างความตระหนักให้กับคนในชุมชน ทั้งนี้ระหว่างเดือนมกราคม - กุมภาพันธ์ 2555 มีเด็กจำนวน 892 คนจาก รร.บ้านโคกกระชาย, รร.เพียงหลวง, รร.บ้านสายโท 4 ใต้ และรร.นิคมสร้างตนเอง 8 อ.บ้านกรวด จ.บุรีรัมย์ และ รร.บ้านด่านและรร.บ้านสกล อ.กาบเชิง จ.สุรินทร์ เข้าร่วมกิจกรรมนี้



## ส่งเสริมอาชีพผู้สูงอายุและคนพิการ



โคเออร์ได้จัดทำโครงการนาร่องเพื่อส่งเสริมศักยภาพผู้สูงอายุและคนพิการ โดยมีวัตถุประสงค์เพื่อส่งเสริมให้ผู้สูงอายุ และคนพิการ ดำรงชีวิตอยู่ได้ด้วยตนเองอย่างมีศักดิ์ศรีอีกทั้งยังทำให้พวกเขาารู้สึกเห็นคุณค่าของตนเองในขณะเดียวกันยังทำให้พวกเขา มีอาชีพเสริมและมีรายได้เลี้ยงตัวเองจนครอบครัวได้ ในเบื้องต้นมีผู้สูงอายุและคนพิการ จำนวน 20 คน จากบ้านแสง ตำบลทัพเสด็จ และ บ้านทัพไทยและบ้านโคกระกา ตำบลทัพไทย อำเภอตาพระยา จังหวัดสระแก้ว เข้าร่วมโครงการ เงินทุนหมุนเวียนเพื่อเลี้ยงสุกรโครงการดังกล่าวนี้ นอกจากจะสามารถสร้างรายได้ให้กับสมาชิกแล้ว ยังทำให้เกิดการออมทรัพย์ร่วมกันของสมาชิกกลุ่มอีกทางหนึ่งด้วย



กิจกรรมในพื้นที่พักพิงชั่วคราว  
บ้านอู๋มเบียม อ.แม่สอด จ.ตาก



เมื่อเวลา 12.00 น. ของวันที่ 23 ก.พ. ได้เกิดเพลิงไหม้พื้นที่พักพิงชั่วคราวบ้านอู๋มเบียม อ.แม่สอด จ.ตาก ซึ่งเป็น 1 ใน 9 แคมป์ที่อยู่ในความดูแลของโคเออร์ เหตุการณ์ครั้งนี้ก่อให้เกิดความเสียหายกินเนื้อที่กว่า 5 ไร่ หรือประมาณหนึ่งในสามของพื้นที่ มีผู้ลี้ภัยจำนวน 566 ครอบครัว (2,830 คน) ต้องไร้ที่อยู่อาศัย และอีก 350-400 ครอบครัวที่ต้องรื้อหลังคาที่พักซึ่งทำจากใบตองตึงหรือใบจาก ทั้งนี้เพื่อป้องกันเพลิงไหม้ลุกลามส่งผลกระทบต่อให้พวกเขาต้องไร้ที่อยู่อาศัยชั่วคราว อย่างไรก็ตาม พนักงานโคเออร์ซึ่งปฏิบัติหน้าที่อยู่ในที่เกิดเหตุพอดีได้แจ้งเหตุและประสานงานกับสนง.โคเออร์แม่สอดอย่างเร่งด่วนส่งผลให้ผู้ลี้ภัยซึ่งประสบภัยได้รับความช่วยเหลือในเบื้องต้น ด้านอาหาร น้ำดื่ม เสื้อผ้า ผ้าห่มและหน้ากากป้องกันควันไฟ อย่างทันท่วงที

กิจกรรมในพื้นที่พักพิงชั่วคราว  
บ้านแม่สุริน จ.แม่ฮ่องสอน

เมื่อวันที่ 22 มี.ค.ที่ผ่านมา ได้มีการฝึกอบรมเรื่องภาวะโลกร้อนให้แก่ผู้ลี้ภัยในศูนย์พักพิงชั่วคราวบ้านแม่สุริน อ.เมือง จ.แม่ฮ่องสอน ทั้งนี้เนื่องจากในพื้นที่จังหวัดแม่ฮ่องสอน เป็นพื้นที่ที่มีควันไฟจากไฟป่า ที่มีปริมาณมากเป็นอันตรายเกินมาตรฐาน มีผลกระทบต่อสุขภาพของคนที่อยู่อาศัยในพื้นที่ ทั้งนี้ทางหน่วยงานที่เกี่ยวข้องได้มีการรณรงค์ลดหมอกควันจากการเผาป่าเป็นประจำทุกปี ด้วยเหตุดังกล่าวโคเออร์จึงได้ทำการฝึกอบรมให้ความรู้แก่ผู้ลี้ภัยได้มีความรู้เกี่ยวกับภาวะโลกร้อน อีกทั้งให้พวกเขาได้ตระหนักถึงอันตรายจากหมอกควัน โดยการลดการเผาเศษวัชพืชทางการเกษตร เศษใบไม้ที่ร่วงหล่นในบริเวณพื้นที่บ้านตลอดจนหลังคาบ้านที่รื้อทิ้งด้วยวิธีการนำไปทำเป็นปุ๋ยหมักเพื่อให้เกิดการย่อยสลายกลายเป็นปุ๋ยซึ่งจะสามารถนำไปใช้ประโยชน์ในด้านการเพาะปลูกของผู้ลี้ภัยเองได้อีกด้วย ซึ่งในครั้งนี้มีผู้ลี้ภัยเข้าร่วมฝึกอบรมจำนวน 46 คน



## “บอกกล่าว...เล่าเรื่อง”

สืบเนื่องจากมีผู้หวังดีหลายท่านได้โทรศัพท์มายังสำนักงานโคเออร์เพื่อสอบถามถึงกรณีที่มีมิจอาชีพซึ่งเป็นหญิงแอบอ้างตัวเป็นพนักงานของโคเออร์ได้โทรศัพท์ไปยังบ้านพักของพวกเขาเพื่อขอรับบริจาคเงินและสิ่งของ ทั้งนี้เมื่อผู้หวังดีได้ซักถามถึงสาเหตุในการขอรับบริจาคว่าจะนำเงินและสิ่งของเหล่านี้ไปช่วยในโครงการอะไร มิจอาชีพผู้นั้นไม่สามารถตอบได้เพียงแต่แจ้งว่าจะนำไปใช้ในกิจกรรมต่าง ๆ ของโคเออร์และนอกจากนี้ยังมีอาการอีกอีกและมีพิรุณหลายอย่างจนทำให้ผู้หวังดีต้องโทรศัพท์มายังสำนักงาน ฯ เพื่อสอบถามถึงเหตุดังกล่าวนี้

ดังนั้น สำนักงานโคเออร์ขอเรียนชี้แจงและแจ้งให้ท่านทราบอีกครั้งหนึ่งเพื่อมิให้ท่านผู้บริจาคเกิดความสับสนและเข้าใจผิด



## “ขอบพระคุณ”... ผู้บริจาคทุกท่าน

ในระหว่างเดือน ม.ค.-มี.ค.2555 มีผู้บริจาคเพื่อช่วยเหลือโครงการต่าง ๆ ของโคเออร์เพื่อนำไปช่วยเหลือผู้ยากไร้ด้วยโอกาส ดังรายนามต่อไปนี้

- |                                      |                           |                           |                              |
|--------------------------------------|---------------------------|---------------------------|------------------------------|
| 1. คุณปริศนา สังข์วรรณะ              | 11.คุณยรรยง ธีรานูวรรตน์  | 21.หจก.ผลิตภัณฑ์สหไทย     | 31.คุณอรนุช ศรีพิจารณ์       |
| 2. คุณปานทิพย์ วิศิษฎ์กุล            | 12.คุณสุนันท์ เจริญ       | 22.คุณสุติมา วงศ์จันทกุล  | 32.คุณลาวัลย์ ศรจิตติ        |
| 3. คุณกัญญา เจียไพบูลย์              | 13.คุณสุทธิพงษ์ แยมสง่า   | 23.ร.ร.เซนต์คาเบรียล      | 33.คุณลำดวน ชินมโนพันธ์      |
| 4. คุณสุปรียา พยายามกุล              | 14.คุณทัศนีย์ เดชธำรง     | 24.คุณปราณีต นามประดิษฐ์  | 34.คุณสุรีย์ ตันติอลงการ     |
| 5. คุณสรุชัย - คุณสุวิมล บุญตันรัตน์ | 15.คุณวีระ เดชธำรง        | 25.คุณดำรงค์ ระดมกิจ      | 35.คุณสุภาพร ไตรแก้วเจริญ    |
| 6. คุณธีรศักดิ์ ลิ้มสวัสดิ์ทรัพย์    | 16.คุณเพ็ญจันทร์ เดชธำรง  | 26.คุณอนงค์ กาญจนรัตน์    | 36.คุณอุดมสิน วันชูเพลา      |
| 7. คุณญาภรณ์ ประคองสันติกุล          | 17.คุณอินทรานี อินทรภักดี | 27.Ms.Patti Hurd          | 37.คุณเตือนใจ เรืองสมบุญ     |
| 8. คุณวิสูตร ประคองสันติกุล          | 18.คุณสินธุ สีขรางกุล     | 28.Mr.Christopher Wegener | 38.ร.ร.ปัญญาทรัพย์           |
| 9. คุณชาติชาย-คุณภารดี นิคมณีนวงศ์   | 19.คุณชลิตา นิลวรรณ       | 29.คุณดารณี ศิริยงค์      | 39.คุณมารีย์ รุ่งศุภกฤตานนท์ |
| 10.คุณธนกาญจน์-คุณธนบดี สงวนแก้ว     | 20.คุณสุวิมล ควรสนอง      | 30.คุณวัชรินทร์ สาริบุตร  | 40.คุณวัลย์วรา ไชยฤกษ์       |
|                                      |                           |                           | 41.คุณกิ่งแก้ว ปรีชาอนันตกุล |

ขอขอบพระคุณทุกท่านมา ณ ที่นี้ ขอพระเจ้าโปรดประทานพรแก่ท่าน ครอบครัว และกิจการของท่าน ให้ประสบความสำเร็จและเจริญก้าวหน้าสืบไป.

รวมเป็นส่วนหนึ่งในการช่วยเหลือผู้ยากไร้ด้วยโอกาสกับโคเออร์ได้โดย . . . โอนเงินผ่านธนาคารกรุงไทย สาขาสาทรประดิษฐ์ ชื่อบัญชี “โคเออร์” หมายเลขบัญชี 083 - 1 - 16671 - 1 หรือโอนเงินดิสกั “พระคุณเจ้า พิบูลย์ วิสิฐนนทชัย” . . . “น้ำใจของท่าน ช่วยสานฝันแก่ เด็ก สตรี และคนชรา ”